

EMMANUEL LUTHERAN CHURCH

1229 Jefferson Heights Road, Pittsburgh, PA 15235

412-824-4525

E-Mail: EastmontELC@Hotmail.com

www.emmanuelutheraneastmont.org

Rev. Linda Orsen Theophilus, Pastor

420 Nike Drive -412-401-5742 cell

DECIMOCTAVO DOMINGO DESPUÉS DE PENTECOSTÉS –
27 DE SEPTIEMBRE DE 2026

INVOCACIÓN

la CONFESIÓN Y el PERDÓN

HYMNO ELW 693

insertar

de KYRIE

HIMNO DE ALABANZA

ORACIÓN DEL DÍA- Dios de amor, dador de vida, tú conoces nuestras fragilidades y faltas. Concédenos tu gracia para superarlas, libranos de aquello que nos hace daño y guíanos por el camino de la salvación, por medio de Jesucristo, nuestro Salvador y Señor. Amén.

PRIMERA LECCIÓN - ver Celebrate

SALMO 25:1-9 ver Celebrate

SEGUNDA LECCIÓN - ver Celebrate

ACLAMACIÓN DEL EVANGELO: Halle, Halle, Halle

EL EVANGELO - ver Celebrate

SERMÓN

HYMNO ELW #689

LLC # 394

CREDO DE LOS APÓSTOLES

ORACIONES DE INTERCESIÓN - ver Celebrate

COMPARTIR LA PAZ

OFERTORIO / ORACIÓN DE OFRENDA

la SANTA COMUNIÓN CON EL PADRE NUESTRO

Acción de Gracias y Sanctus

Plegaria Eucarística y Padre Nuestro

Distribución / Cordero de Dios

Benedición

ORACIÓN DESPUÉS DE LA COMUNIÓN

HIMNO ELW #681

LLC # 492

BENEDICION / ANUNCIOS / DESPEDIDA

Folleto

"Come, Ye Thankful People Come"

"Elevemos al Creador"

Folleto

Folleto

EZEQUIEL 18:1-4, 25-32

FILIPENSES 3:4b-14

Folleto

MATEO 21:23-32

"Praise and Thanksgiving"

"Te Damos Gracias"

Folleto

Folleto

Folleto

"We Plow the Fields"

"Aramos Nuestros Campos"

ESTA SEMANA EN EMMANUEL

Domingo 27 de septiembre	10:00 AM	LA MISA
SÁBADO 34 de octubre	10:00 AM	Preparación de la cena de espaguetis
Domingo 4 de octubre	10:00 AM.	LA MISA
Domingo 4 de octubre	11:00 AM.	Preparación de la cena de espaguetis
Domingo 4 de octubre	15:00 h,	CENA DE ESPAGUETIS.

Oremos por...
Melissa Stoller, **obispa del Sínodo del Suroeste de Pensilvania**
Peter Asplin y Erin Jones, **asistentes del obispo**
Reverendo Yehiel Curry, **Obispo Presidente de la ELCA**
Obispo Henrik Stubkjær, **Presidente de la Federación Luterana Mundial**
Presidente Modeste, **Sínodo de Tulear, Iglesia Luterana Malgache**

SANACIÓN Y NECESIDADES ESPECIALES : Refugiados y solicitantes de asilo, Rachel F., Fernando, Rose y Chip, Judy H., Roni, Karin, Tommy C., Lana, Dayton, Nan, Sandra, Marion, Karen M., Yuri, Mitzi, Lynn y Zach, Debbie B., Myschel, Janet, Bob, la familia de Wael, Mark, Eric, Debbie K., Leilani, Carol G., Debbie, Marlene, Kandy Sue, Robin, Louie, Kat, Hunter, Laura, Pam, Jeff C, Courtney, Mindy, Tony, Joann, Luis S., Carole y Len, Brian P y compañeros de trabajo, Lisa, Debbie C, Barb G., Analisa B, Debbie, Pr Jin, Terry, Yinke, Jordan, Jim, Amy S., Darlene y Al, Noah, Colton, Pam S., Pastores Adrien y Dumano, Katsiaryna, el pastor Ken, George, Brandy, Marsha y Burt, Ingrid, Ed, Wilbur y todos con enfermedades sin diagnosticar.

HOSPITALIZADA: Carole Hill (Forbes)

DE VUELTA A CASA: Fran Walsh, Carole Hill

RESIDENCIA DE ANCIANOS Y VIDA ASISTIDA : Mary Jane Freund (Concordia Ridgewood-Plum); Shirley y Jack Pickens (William Penn Center); Roni Mayhood (Merakey); Esther Schwab (Seneca Manor); June Minnear (Beatty Point Village); Peggy Ebert (Kane-McKeesport), Len Hill (Seneca Place)

CUIDADORES:Judy M., Chris, Chip, Darlene, Alexis, John, Barbara, Daniel, Dawn

EMPLEO : Empleados de Spirit Airlines, Doug M., Justin K., Lana, Abril, Johann

PAÍS DEL MES: Palestina, Israel y Líbano

SOCIO EN LA MISIÓN: Holy Trinity Lutheran Church-East Pittsburgh

IGLESIA DEL MES: Zion Lutheran Church – Penn Hills

AGENCIA LUTERANA: Lutheran University Center

ESCUELA DEL MES: Wilkins STEAM Academy

CELEBRACIÓN - DECIMOCTAVO DOMINGO DESPUÉS DE PENTECOSTÉS, 27 DE SEPTIEMBRE DE 2026

La parábola de Jesús sobre dos hijos que no hacen lo que dicen revela sorpresas en el reino de Dios. En la lectura de Ezequiel el pueblo afirma que los caminos del Señor son injustos, mientras que Dios ofrece arrepentimiento y vida nueva. Pablo nos insta a mirar a Cristo como modelo de humildad, anteponiendo los intereses de los demás a los nuestros. Alimentados por el pan partido y la copa compartida, ofrecemos nuestras vidas por el bien de nuestro mundo necesitado.

ORACIÓN DEL DÍA Dios de amor, dador de vida, tú conoces nuestras fragilidades y faltas. Concédenos tu gracia para superarlas, libranos de aquello que nos hace daño y guíanos por el camino de la salvación, por medio de Jesucristo, nuestro Salvador y Señor. Amén.

PRIMERA LECTURA: EZEQUIEL 18:1-4, 25-32

Dios Habla Hoy

Ezequiel desafía a quienes creen que no pueden cambiar debido a lo que fueron e hicieron sus padres, o a quienes piensan que no pueden revertir su propia conducta anterior. Dios invita insistentemente a las personas a convertirse y vivir.

¹El Señor se dirigió a mí, y me dijo: ²«¿Por qué en Israel no deja de repetirse aquel refrán que dice: “Los padres comen uvas agrias y a los hijos se les destemplan los dientes”? ³Yo, el Señor, juro por mi vida que nunca volverán ustedes a repetir este refrán en Israel. ⁴A mí me pertenece todo ser humano, lo mismo el padre que el hijo. Aquel que peque, morirá.

²⁵Ustedes dirán que yo no estoy actuando con justicia; pero escucha, pueblo de Israel, ¿piensan ustedes que yo no estoy actuando bien? ¿No será más bien lo contrario, que son ustedes los que están actuando mal? ²⁶Si el justo deja de hacer lo bueno y hace lo malo, morirá por culpa de sus malas acciones. ²⁷Por el contrario, si el malvado se aparta de su maldad y hace lo que es recto y justo, salvará su vida. ²⁸Si abre los ojos y se aparta de todas las maldades que había hecho, ciertamente vivirá y no morirá.

²⁹»Pero el pueblo de Israel dirá que yo no actúo con justicia. ¿Que yo no actúo con justicia? ¿No será más bien el pueblo de Israel el que no actúa con justicia? ³⁰Yo los juzgo a cada uno de ustedes, israelitas, de acuerdo con sus acciones. Yo, el Señor, lo afirmo. Abandonen de una vez por todas sus maldades, para que no se hagan culpables de su propia ruina. ³¹Apártense de todas las maldades que han cometido contra mí, y háganse de un corazón y un espíritu nuevos. ¿Por qué habrás de morir, pueblo de Israel, ³²si yo no quiero que nadie muera? Apártense del mal y vivirán. Yo, el Señor, lo afirmo.

SALMO: 25:1-9

Acuérdate, oh Señor, de tu compasión y de tu amor. (Sal. 25:6)

¹A ti, oh Señor, levanto mi alma; Dios mío, en ti confío;*
no sea yo humillado, no triunfen mis enemigos sobre mí.

²Ciertamente ninguno de cuantos en ti esperan será avergonzado;*
serán avergonzados los que se rebelan sin causa.

³Muéstrame, oh Señor, tus caminos;*
enséñame tus sendas.

⁴Encamíname en tu verdad, y enséñame;*
porque tú eres el Dios de mi salvación; en ti he esperado todo el día.

⁵Acuérdate, oh Señor, de tus piedades y de tus misericordias,*
porque son perpetuas.

⁶De los pecados de mi juventud, y de mis rebeliones, no te acuerdes;*
conforme a tu misericordia acuérdate de mí, por tu bondad, oh Señor.

⁷Bueno y recto es el Señor;*
por tanto, enseña a los pecadores el camino.
⁸Encamina a los humildes por el juicio,*
y enseña a los mansos su carrera.
⁹Todas las sendas del Señor son amor y fidelidad,*
para los que guardan su pacto y sus testimonios.

SEGUNDA LECTURA: FILIPENSES 3:4b-14

Dios Habla Hoy

Como parte de un llamamiento a la armonía en lugar del egoísmo, Pablo recurre a un himno cristiano muy antiguo que ensalza el espíritu de entrega de Cristo en su muerte obediente en la cruz. Esa actitud de entrega de Cristo debe ser la perspectiva fundamental que compartamos como base de la concordia cristiana.

Nadie tendría más razones que yo para confiar en ellas: ⁵ me circuncidaron a los ocho días de nacer, soy de raza israelita, pertenezco a la tribu de Benjamín, soy hebreo e hijo de hebreos. En cuanto a la interpretación de la ley judía, fui del partido fariseo; ⁶ era tan fanático, que perseguía a los de la iglesia; y en cuanto a la justicia que se basa en el cumplimiento de la ley, era irreprochable. ⁷ Pero todo esto, que antes valía mucho para mí, ahora, a causa de Cristo, lo tengo por algo sin valor. ⁸ Aún más, a nada le concedo valor si lo comparo con el bien supremo de conocer a Cristo Jesús, mi Señor. Por causa de Cristo lo he perdido todo, y todo lo considero basura a cambio de ganarlo a él ⁹ y encontrarme unido a él; no con una justicia propia, adquirida por medio de la ley, sino con la justicia que se adquiere por la fe en Cristo, la que da Dios con base en la fe. ¹⁰ Lo que quiero es conocer a Cristo, sentir en mí el poder de su resurrección y la solidaridad en sus sufrimientos; haciéndome semejante a él en su muerte, ¹¹ espero llegar a la resurrección de los muertos.

Todavía no hemos llegado a la meta

¹² No quiero decir que ya lo haya conseguido todo, ni que ya sea perfecto; pero sigo adelante con la esperanza de alcanzarlo, puesto que Cristo Jesús me alcanzó primero. ¹³ Hermanos, no digo que yo mismo ya lo haya alcanzado; lo que sí hago es olvidarme de lo que queda atrás y esforzarme por alcanzar lo que está delante, ¹⁴ para llegar a la meta y ganar el premio celestial que Dios nos llama a recibir por medio de Cristo Jesús.

EVANGELO: MATEO 20:23-32

Dios Habla Hoy

Tras expulsar a los cambistas del templo (21:12), Jesús comienza a enseñar allí. Su autoridad es cuestionada por los líderes religiosos, quienes se supone están a cargo del templo.

²³ Jesús les respondió:

—Ustedes beberán este trago amargo, pero el sentarse a mi derecha o a mi izquierda no me corresponde a mí darlo, sino que se les dará a aquellos para quienes mi Padre lo ha preparado.

²⁴ Cuando los otros diez discípulos oyeron esto, se enojaron con los dos hermanos. ²⁵ Pero Jesús los llamó, y les dijo:

—Como ustedes saben, entre los paganos los jefes gobiernan con tiranía a sus súbditos, y los grandes hacen sentir su autoridad sobre ellos. ²⁶ Pero entre ustedes no debe ser así. Al contrario, el que entre ustedes quiera ser grande, deberá servir a los demás; ²⁷ y el que entre ustedes quiera ser el primero, deberá ser su esclavo. ²⁸ Porque, del mismo modo, el Hijo del hombre no vino para que le sirvan, sino para servir y para dar su vida en rescate por una multitud.

Jesús sana a dos ciegos

²⁹ Al salir ellos de Jericó, mucha gente siguió a Jesús. ³⁰ Dos ciegos que estaban sentados junto al camino, al oír que Jesús pasaba, gritaron:

—¡Señor, Hijo de David, ten compasión de nosotros!

³¹ La gente los reprendía para que se callaran, pero ellos gritaban más todavía:

—¡Señor, Hijo de David, ten compasión de nosotros!

³² Entonces Jesús se detuvo, llamó a los ciegos y les preguntó:

—¿Qué quieren que haga por ustedes?

LAS PLEGARIAS

Al recordar el amor bondadoso y abundante de Dios, presentamos nuestras oraciones, confiados en que Dios nos escucha.

Un silencio breve.

Centra a tu iglesia en la humildad mientras nos esforzamos por seguir tu camino. Ayúdanos a escuchar el clamor de quienes han sido injustamente heridos por la iglesia y a atrevernos a expresar verdades difíciles. Muestra todo tu amor.

Escúchanos, oh Dios. **Grande es tu misericordia.**

Nos llamas a cuidar de tu creación. Guíanos hacia tu promesa de un mundo mejor mediante prácticas sostenibles y el respeto por tu obra

Escúchanos, oh Dios. **Grande es tu misericordia.**

Inspira a todos los que ocupan cargos de autoridad a actuar con honor. Recuérdales su llamado a ejercer su autoridad en favor del bien común. Concédeles el don de la humildad.

Escúchanos, oh Dios. **Grande es tu misericordia.**

Consuela a quienes acuden a ti con temor y temblor. Calma los corazones atribulados con tu perdón. Ayuda a todos los necesitados (especialmente...). Concédenos tu salvación.

Escúchanos, oh Dios. **Grande es tu misericordia.**

Transforma el corazón de esta congregación cuando digamos que no a tu llamado. Ábrenos a un aprendizaje y un servicio valientes en nuestra comunidad, especialmente en lugares nuevos o desafiantes.

Escúchanos, oh Dios. **Grande es tu misericordia.**

Aquí se pueden ofrecer otras plegarias.

Tu amor inquebrantable sostiene a todos los santos que han terminado su obra y descansan. Mientras vivimos nuestro duelo, recuérdanos tu misericordia para que también podamos dar gracias.

Escúchanos, oh Dios. **Grande es tu misericordia.**

Recibe nuestras oraciones y respóndenos, oh Dios, tal como has prometido. Todo esto lo pedimos en el nombre de tu Hijo, Jesucristo nuestro Señor. **Amén.**